

2201160

2240

9/9 МЧОМА

ДОГОВІР № 2410 І
про надання послуг з інформаційного супроводження,
пов'язаних з базами даних

м. Київ

« 06 » березня 2024 р.

Приватне акціонерне товариство «Науково-дослідний інститут прикладних інформаційних технологій», поіменоване надалі – «Сторона-1», в особі директорки Титаренко Ірини Степанівни, яка діє на підставі Статуту з однієї сторони, та Національний університет «Одеська морська академія», поіменований надалі – «Сторона-2», в особі ректора Міюсова Михайла Валентиновича, який діє на підставі Статуту, з другої сторони, у подальшому при спільному згадуванні іменовані – «Сторони», а кожна окремо – «Сторона», керуючись Господарським кодексом України, Цивільним кодексом України, Законами України «Про інформацію», «Про захист інформації в інформаційно- комунікаційних системах», «Про захист персональних даних», «Про електронні документи та електронний документообіг», «Про електронну ідентифікацію та електронні довірчі послуги»; постановами Кабінету Міністрів України від 13 липня 2011 р. № 752 «Про створення Єдиної державної електронної бази з питань освіти» та від 29 березня 2006 р. № 373 «Про затвердження Правил забезпечення захисту інформації в інформаційних, електронних комунікаційних та інформаційно-комунікаційних системах», наказами Міністерства освіти і науки України від 25 жовтня 2013 р. № 1474 «Про затвердження Положення про студентські (учнівські) квитки державного зразка», зареєстрованим в Міністерстві юстиції України 31 грудня 2013 р. за № 2245/24777, від 10 грудня 2003 р. № 811 «Про затвердження Положення про ІВС «ОСВІТА» та Порядку замовлення документів про базову середню освіту та повну загальну середню освіту, видачі та обліку їх карток», зареєстрованим в Міністерстві юстиції України 16 лютого 2004 р. за № 201/8800, від 15 грудня 2004 р. № 939 «Про затвердження Положення про Вузли державної інформаційно-виробничої системи для інформаційного та документарного забезпечення фізичних і юридичних осіб даними з питань освіти (ІВС «ОСВІТА»)), зареєстрованим в Міністерстві юстиції України 29 грудня 2004 р. за № 1669/10268, від 08 червня 2018 р. № 620 «Про затвердження Положення про Єдину державну електронну базу з питань освіти», зареєстрованим в Міністерстві юстиції України 05 жовтня 2018 р. за № 1132/32584, враховуючи нерозривність процесу замовлення, створення, виготовлення, видачі, обліку, актуалізації, ідентифікації студентських (учнівських) квитків, уклали цей Договір про надання послуг з інформаційного супроводження, пов'язаних з базами даних (далі – Договір) про наступне.

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРУ

1.1. Сторона-1, як інформаційно-технічний адміністратор ІВС «ОСВІТА», надає Стороні-2 – інформаційно-виробничому вузлу, який виготовляє картки студентських (учнівських) квитків, які не є платіжними картками, послуги з інформаційного супроводження, що включають в себе послуги з ведення баз даних, створення студентських (учнівських) квитків для виготовлення їх карток; обробки, занесення у виробничі бази та центральний банк даних Міністерства освіти і науки України, реєстрації та обліку інформації, її актуалізації, зберігання; забезпечення захисту від несанкціонованих доступу чи модифікації, а також достовірності інформації стосовно студентів та учнів закладів освіти України, ідентифікації студентських (учнівських) квитків державного зразка; передачі з ІВС «ОСВІТА» до ЄДЕБО інформації про виготовлені Стороною-2 картки студентських (учнівських) квитків державного зразка (далі – послуги) код 72510000-3 «Управлінські послуги пов'язані з комп'ютерними технологіями» за ДК 021:2015 Єдиного закупівельного словника, зазначені в Додатку № 1 до Договору, а Сторона-2 зобов'язується прийняти та оплатити такі послуги в порядку та на умовах, визначених цим Договором.

1.2. У цьому Договорі терміни вживаються в значенні, наведеному в наказі Міністерства освіти і науки України від 25 жовтня 2013 р. № 1474 «Про затвердження Положення про студентські (учнівські) квитки державного зразка», зареєстрованому в Міністерстві юстиції України 31 грудня 2013 р. за № 2245/24777.

1.3. Кількість послуг, що надається за цим Договором Стороною-1 Стороні-2 становить 10000 (Десять тисяч) одиниць.

2. ЗОБОВ'ЯЗАННЯ ТА ПРАВА СТОРІН

2.1. Зобов'язання Сторони-1:

2.1.1 забезпечити можливість створення замовлень на виготовлення студентських (учнівських) квитків для Сторони-2 за допомогою спеціалізованого програмного забезпечення на основі даних з ЄДЕБО визначених в Додатку № 2 («Опис структури XML-файлу з документом «Студентський (учнівський) квиток») до Договору в обсягах, необхідних для виготовлення студентських (учнівських) квитків;

2.1.2 забезпечити обробку в ІВС «ОСВІТА» тільки тих замовлень на виготовлення студентських (учнівських) квитків, призначених Стороні-2, що створені на основі вищевказаних даних з ідентифікаторами навчання осіб в ЄДЕБО;

2.1.3 забезпечити постійну передачу з ІВС «ОСВІТА» до ЄДЕБО студентських (учнівських) квитків – електронних документів з ідентифікаторами навчання осіб в ЄДЕБО (картки яких виготовлені Стороною-2) в якомога коротший строк з моменту їх створення та виготовлення їх карток (не довше ніж протягом двох робочих днів від дати отримання відповідної інформації в ІВС «ОСВІТА» від Сторони-2);

2.1.4 на підставі окремих договорів створити Стороні-2 всі необхідні умови для виготовлення карток студентських (учнівських) квитків, у тому числі встановити апаратно-технічний комплекс та програмне забезпечення, інтегроване до ІВС «ОСВІТА»;

2.1.5 припиняти надання послуг Стороні-2 за письмовим зверненням уповноваженого органу з наступного за таким зверненням робочого дня;

2.1.6 надавати уповноваженому органу за його зверненням інформацію щодо кількості студентських (учнівських) квитків, створених (виготовлених) Стороною-2;

2.1.7 забезпечувати в ІВС «ОСВІТА» захист інформації щодо замовлення, створення, виготовлення, видачі, обліку карток студентських (учнівських) квитків від несанкціонованого доступу чи модифікації;

2.1.8 не порушувати право Сторін на конфіденційність інформації та комерційну таємницю;

2.1.9 всебічно сприяти вирішенню питань, що виникають під час взаємодії між ІВС «ОСВІТА» та ЄДЕБО при виконанні цього Договору.

2.2. Сторона-1 має право:

2.2.1 своєчасно та в повному обсязі отримувати від Сторони-2 плату за надані послуги;

2.2.2 у разі невиконання або неналежного виконання Стороною-2 будь-яких зобов'язань, взятих за цим Договором перед Стороною-1 (у тому числі щодо порушення порядку, строків або розмірів оплати за отримані послуги), вимагати усунення порушень та припиняти надання послуг за цим Договором до усунення таких порушень;

2.2.3 припиняти надання послуг у разі порушення Стороною-2 права інтелектуальної власності Сторони-1 або правил використання апаратно-технічного комплексу та програмного забезпечення, інтегрованого до ІВС «ОСВІТА».

2.3. Зобов'язання Сторони-2:

2.3.1 своєчасно та в повному обсязі сплачувати Стороні-1 плату за надані послуги в порядку, встановленому цим Договором;

2.3.2 на вимогу Сторони-1 надавати протягом робочого днів запитувану інформацію, пов'язану з виконанням умов Договору;

2.3.3 з 01 до 05 числа кожного місяця надсилати Стороні-1 звіти про виготовлені картки студентських (учнівських) квитків за попередній місяць;

2.3.4 створювати Стороні-1 всі необхідні умови для надання послуг;

2.3.5 підписувати, скріплювати печаткою та направляти на поштову адресу Сторони-1 по одному примірнику отриманих від неї Актів здачі-приймання робіт (надання послуг) протягом 3 (трьох) робочих днів з дня їх отримання або, в разі відмови підписати вказані Акти, в цей же строк направити Стороні-1 в письмовій формі аргументовані заперечення проти Актів. Якщо протягом 15 (п'ятнадцяти) календарних днів після надання послуг Сторона-1 не отримає від Сторони-2 підписані Акти здачі-приймання робіт (надання послуг) або аргументовані заперечення проти цих Актів, зазначені в Актах послуги, що надавались Стороною-1, вважаються прийнятими Стороною-2 в повній мірі;

2.3.6 не порушувати право Сторін на конфіденційність інформації та комерційну таємницю.

2.4. Сторона-2 має право:

2.4.1 отримувати своєчасно від Сторони-1 якісні та кваліфіковані послуги відповідно до умов цього Договору;

2.4.2 змінювати обсяг надання послуг та загальну вартість цього Договору залежно від реального фінансування видатків. У такому разі Сторони вносять відповідні зміни до цього Договору;

- 2.4.3 контролювати надання послуг у строки, встановлені цим Договором;
- 2.4.4 повернути рахунок Стороні-1 без здійснення оплати в разі неналежного оформлення документів, зазначених у розділі 3 цього Договору (відсутність печатки, підписів, тощо).

3. ВАРТІСТЬ ПОСЛУГ ТА ПОРЯДОК РОЗРАХУНКІВ

3.1. Вартість однієї послуги, що надається Стороною-1 Стороні-2 за цим Договором становить **21,00 грн.** (двадцять одна гривня нуль копійок), у тому числі ПДВ становить 3,50 грн. (три гривні п'ятдесят копійок).

3.2. Загальна вартість послуг, що надаються Стороною-1 Стороні-2 за цим Договором становить **210000,00 грн.** (Двісті десять тисяч гривень 00 копійок), у тому числі ПДВ становить 35000,00 грн. (Тридцять п'ять тисяч гривень 00 копійок).

3.3. Сторона-1 надає Стороні-2 рахунки на оплату послуг. До рахунків додаються Акти здачі-приймання робіт (надання послуг).

3.4. Акт здачі-приймання робіт (надання послуг), відповідно до якого Стороною-1 надані послуги за цим Договором, підписується Стороною-1 та Стороною-2 та скріплюється їх печатками один раз за кожний календарний місяць, протягом строку дії Договору, щодо сукупності послуг, наданих протягом відповідного календарного місяця. Оплата послуг Стороні-1 здійснюється Стороною-2 протягом десяти робочих днів від дати підписання Стороною-1 та Стороною-2 та скріплення їх печатками Акту здачі-приймання робіт (надання послуг) або із дня, коли послуги відповідно до пункту 2.3.5 вважаються прийнятими Стороною-2 в повній мірі, шляхом безготівкового перерахування коштів на банківський рахунок Сторони-1, вказаний в Договорі.

4. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ СТОРІН

4.1. Сторони несуть відповідальність за невиконання чи неналежне виконання умов Договору в порядку та межах, передбачених Договором та чинним законодавством України.

4.2. За порушення виконання зобов'язань та/або строків виконання зобов'язань (в тому числі грошових зобов'язань) за Договором з боку однієї із Сторін, з винної Сторони стягується пеня у розмірі подвійної облікової ставки Національного банку України, що діяла у період, за який сплачується пеня, від вартості послуг, з яких допущено прострочення виконання, за кожен календарний день прострочення, а за прострочення понад тридцять календарних днів додатково стягується штраф у розмірі 7 відсотків вказаної вартості.

5. ОБСТАВИНИ НЕПЕРЕБОРНОЇ СИЛИ

5.1. Сторони звільняються від відповідальності за невиконання або неналежне виконання зобов'язань за Договором у період дії обставин непереборної сили, які не існували під час укладання Договору та виникли поза волею Сторін (аварія, катастрофа, стихійне лихо, епідемія, епізоотія, війна тощо), якщо такі обставини тривають менше 90 (дев'яноста) календарних днів.

5.2. Сторона, що не може виконувати зобов'язання за Договором унаслідок дії обставин непереборної сили, повинна при першій можливості, але не пізніше ніж через 3 (три) робочих дня після закінчення періоду дії обставин непереборної сили, будь-яким способом повідомити іншу Сторону про ці обставини та їх вплив на виконання власних зобов'язань за цим Договором.

5.3. Доказом виникнення обставин непереборної сили та строку їх дії є відповідні документи, які видаються Торгово-промисловою палатою України та/або іншою установою (органом), уповноваженою засвідчувати факти дії таких обставин непереборної сили.

6. ВИРІШЕННЯ СПОРІВ

6.1. У випадку виникнення спорів або розбіжностей Сторони зобов'язуються вирішувати їх шляхом взаємних переговорів та консультацій.

6.2. У разі недосягнення Сторонами згоди у порядку, передбаченому пунктом 6.1 Договору, спори (розбіжності) вирішуються в судовому порядку відповідно до чинного законодавства України.

7. СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ

7.1. Договір набуває чинності з дня його підписання Сторонами та скріплення печатками Сторін і діє до 31 грудня 2024 року, а в частині оплати – до повного розрахунку між Сторонами в порядку та на умовах, визначених Договором.

7.2. Договір складено українською мовою, у двох оригінальних примірниках, по одному примірнику для кожної Сторони, при чому кожний примірник має однакову юридичну силу.

7.3. Договір може бути змінено або розірвано за взаємною письмовою згодою Сторін або в інших випадках, прямо передбачених Договором та/або чинним законодавством України. Усі зміни та доповнення до цього Договору оформлюються в письмовій формі додатковою угодою і вступають у

силу після їх підписання Сторонами та скріплення печатками Сторін та є невід'ємними частинами Договору.

7.4. Договір може бути розірваний за бажанням однієї із Сторін, при цьому та Сторона, яка виявила бажання розірвати Договір, повідомляє про це іншу Сторону не пізніше ніж за 30 (тридцять) календарних днів до дати розірвання.

8. ІНШІ УМОВИ ДОГОВОРУ

8.1. Умови цього Договору є комерційною таємницею Сторін.

8.2. У разі, якщо одній із Сторін при виконанні цього Договору стала відома інформація, яка відноситься до комерційної таємниці іншої Сторони, то така Сторона не має права її розголошувати без попередньої письмової згоди на це іншої Сторони, крім випадків, передбачених чинним законодавством України.

8.3. Сторони мають право на використання вказаної в п. 8.1 цього Договору інформації при захисті своїх інтересів у судах, господарських судах, державних (у тому числі правоохоронних) органах.

8.4. Сторони зобов'язуються без зволікань (протягом не більше 5-ти робочих днів) інформувати одна іншу про обставини, які мають значення для виконання Договору, в тому числі про зміну поштової адреси та реквізитів.

8.5. Сторона-1 є платником ПДВ та платником податку на прибуток на загальних підставах.

8.6. Сторона-2 є неприбутковою організацією.

9. ДОДАТКИ ДО ДОГОВОРУ

9.1. Невід'ємними частинами цього Договору є:

9.1.1 Додаток № 1 до Договору – Протокол узгодження договірної ціни однієї послуги з ведення баз даних, створення студентських (учнівських) квитків для виготовлення їх карток; обробки, занесення у виробничі бази та центральний банк даних Міністерства освіти і науки України, реєстрації та обліку інформації, її актуалізації, зберігання; забезпечення захисту від несанкціонованого доступу чи модифікації, а також достовірності інформації стосовно студентів та учнів навчальних закладів України, ідентифікації студентських (учнівських) квитків державного зразка; передачу з ІВС «ОСВІТА» до ЄДЕБО інформації про виготовлені Стороною-2 картки студентських (учнівських) квитків державного зразка.

9.1.2 Додаток № 2 до Договору – Опис структури XML-файлу з документом «Студентський (учнівський) квиток».

10. МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ ТА БАНКІВСЬКІ РЕКВІЗИТИ СТОРІН

Сторона-1

Приватне акціонерне товариство
«Науково-дослідний інститут прикладних
інформаційних технологій»

Код ЄДРПОУ 30674051

Юридична адреса:

01010, м. Київ, вул. Івана Мазепи, 3

Поштова адреса (місцезнаходження):

03151, м. Київ, вул. СМІЛЯНСЬКА, 4

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA953223130000026001010043020

Банк: АТ «Укресімбанк» в м. Києві

ПІН 306740526559

Свідоцтво платника ПДВ № 100341572

Тел./факс: (044) 246-27-83.

Директорка



М.П. Титаренко /

Сторона-2

Національний університет «Одеська морська
академія»

Код ЄДРПОУ: 01127799

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA 278201720343140002000001167 (заг.)

IBAN: UA 438201720343131002200001167 (с/ф)

Банк: в ДКС України в м. Київ

ПІН: 011277915530

Юридична адреса:

65052, м. Одеса, вул. Дідріхсона, 8

Тел./факс: (+38 048) 793-1695

(+38 048) 793-16-92

E-mail: tco@onma.edu.ua

Ректор



М.В. Міусов /

Протокол узгодження договірної ціни однієї послуги з ведення баз даних, створення студентських (учнівських) квитків для виготовлення їх карток; обробки, занесення у виробничі бази та центральний банк даних Міністерства освіти і науки України, реєстрації та обліку інформації, її актуалізації, зберігання; забезпечення захисту від несанкціонованих доступу чи модифікації, а також достовірності інформації стосовно студентів та учнів закладів освіти України, ідентифікації студентських (учнівських) квитків державного зразка; передачі з ІВС «ОСВІТА» до ЄДЕБО інформації про виготовлені Стороною-2 картки студентських (учнівських) квитків державного зразка

1. Сторона-1 та Сторона-2 дійшли згоди про встановлення вартості однієї послуги з ведення баз даних, створення студентських (учнівських) квитків для виготовлення їх карток; обробки, занесення у виробничі бази та центральний банк даних Міністерства освіти і науки України, реєстрації та обліку інформації, її актуалізації, зберігання; забезпечення захисту від несанкціонованих доступу чи модифікації, а також достовірності інформації стосовно студентів та учнів закладів освіти України, ідентифікації студентських (учнівських) квитків державного зразка; передачі з ІВС «ОСВІТА» до ЄДЕБО інформації про виготовлені Стороною-2 картки студентських (учнівських) квитків державного зразка, в розмірі **21,00 грн.** (двадцять одна гривня нуль копійок), у тому числі ПДВ становить 3,50 грн. (три гривні п'ятдесят копійок).

Сторона-1

**Приватне акціонерне товариство
«Науково-дослідний інститут прикладних
інформаційних технологій»**

Код ЄДРПОУ 30674051

Юридична адреса:

01010, м. Київ, вул. Івана Мазепи, 3

Поштова адреса (місцезнаходження):

03151, м. Київ, вул. СМІЛЯНСЬКА, 4

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA953223130000026001010043020

Банк: АТ «Укресімбанк» в м. Києві

ІПН 306740526559

Свідоцтво платника ПДВ № 100341572

Тел./факс: (044) 246-27-83.

Директорка



/ І. С. Титаренко /

(підпис)

М.П.

Сторона-2

**Національний університет «Одеська морська
академія»**

Код ЄДРПОУ: 01127799

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA 278201720343140002000001167 (заг.)

IBAN: UA 438201720343131002200001167 (с/ф)

Банк: в ДКС України в м. Київ

ІПН: 011277915530

Юридична адреса:

65052, м. Одеса, вул. Дідріхсона, 8

Тел./факс: (+38 048) 793-1695

(+38 048) 793-16-92

E-mail: tco@onma.edu.ua

Ректор



М.В. Мюсов

(підпис)

М.П.

Опис структури XML-файлу з документом «Студентський (учнівський) квиток»

Назва параметра	Опис	Тип даних
<Documents>		
<Document>		
<DocumentId>	Ідентифікатор документа	Числовий
<DocumentSourceId>	Ідентифікатор джерела даних	Числовий
<DocumentSourceName>	Назва джерела даних	Текстовий
<DocumentCode>	Код документа	Текстовий
<PersonEducationId>	Ідентифікатор навчання в ЄДЕБО	Числовий
<CreateDate>	Дата створення заявки	дд.мм.рррр гг:хх:сс
<UniversityId>	Ідентифікатор ЗО в ЄДЕБО	Числовий
<DocumentTypeId>	Ідентифікатор документа, що замовляється. Можливі значення: 11 - Студентський квиток 12 - Учнівський квиток	Числовий
<DocumentTypeName>	Назва документа, що замовляється	Текстовий
<PersonCode>	Код персони в ЄДЕБО	Текстовий
<LastName>	Прізвище здобувача	Текстовий
<FirstName>	Ім'я здобувача	Текстовий
<MiddleName>	По батькові здобувача	Текстовий
<BirthDay>	Дата народження здобувача	дд.мм.рррр
<SexId>	Ідентифікатор статі. Можливі значення: 1 - Чоловіча 2 - Жіноча	Числовий
<SexName>	Назва статі	Текстовий
<PaymentTypeId>	Ідентифікатор типу фінансування. Можливі значення: 1 - Бюджет 2 - Контракт	Числовий
<PaymentTypeName>	Тип фінансування	Текстовий
<EducationFormId>	Ідентифікатор форми навчання. Можливі значення: 1 - Денна 2 - Заочна 3 - Екстернат	Числовий

	4 - Вечірня 5 - Дистанційна 6 - Інтернатура	
<EducationFormName>	Назва форми навчання	Текстовий
<PersonDocumentTypeId>	ID типу документа, що посвідчує особу. Значення типів: 1 - Свідоцтво про народження 3 - Паспорт громадянина України 17 - Посвідка на постійне проживання в Україні 19 – Паспорт громадянина України для виїзду за кордон 20 - Посвідка на тимчасове проживання в Україні 22 - Військовий квиток 36 - Паспорт громадянина України з безконтактним електронним носієм 43 - Паспорт громадянина України, що не містить безконтактного електронного носія 53 - Посвідка на тимчасове проживання з безконтактним електронним носієм 54 - Посвідка на постійне проживання з безконтактним електронним носієм 62 - Посвідчення біженця 63 - Посвідчення особи, яка потребує додаткового захисту 64 - Посвідчення особи, якій надано тимчасовий захист 65 - Довідка про звернення за захистом в Україні 66 - Паспортний документ іноземця 67 - Тимчасове посвідчення громадянина України	Числовий
<PersonDocumentTypeName>	Назва типу документа, що посвідчує особу	Текстовий
<PersonDocumentSeries>	Серія документа, що посвідчує особу	Текстовий
<PersonDocumentNumber>	Номер документа, що посвідчує особу	Числовий
<PersonDocumentIssuedBy>	Ким видано документ, що посвідчує особу	Текстовий
<PersonDocumentIssuedDate>	Дата видачі документа, що посвідчує особу	дд.мм.рррр гг:хх:сс
<INN>	Індивідуальний податковий номер особи, РНОКПП (реєстраційний номер облікової картки платника податків)	Числовий
<GraduateDate>	Дата видачі документа	дд.мм.рррр

		гг:хх:сс
<ExpireDate>	Дата «Дійсний до»	дд.мм.рррр гг:хх:сс
<UniversityName>	Назва закладу освіти	Текстовий
<BossPost>	Посада керівника закладу освіти	Текстовий
<BossFIO>	ПІБ керівника або уповноваженої особи закладу освіти	Текстовий
<FacultyName>	Структурний підрозділ (факультет/відділення/тощо)	Текстовий
<StudyGroupName>	Назва групи	Текстовий
<Photold>	Ім'я та відносний шлях до файлу з фотографією	Текстовий
</Document> </Documents>		

Сторона-1

Приватне акціонерне товариство «Науково-дослідний інститут прикладних інформаційних технологій»

Код ЄДРПОУ 30674051

Юридична адреса:

01010, м. Київ, вул. Івана Мазепи, 3

Поштова адреса (місцезнаходження):

03151, м. Київ, вул. СМІЛЯНСЬКА, 4

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA953223130000026001010043020

Банк: АТ «Укрексімбанк» в м. Києві

ІПН 306740526559

Свідоцтво платника ПДВ № 100341572

Тел./факс: (044) 246-27-83.

Директорка



І.С. Титаренко /

(підпис) М.П.

Сторона-2

Національний університет «Одеська морська академія»

Код ЄДРПОУ: 01127799

Номер поточного рахунку за стандартом IBAN:

UA 278201720343140002000001167 (заг.)

IBAN: UA 438201720343131002200001167 (с/ф)

Банк: в ДКС України в м. Київ

ІПН: 011277915530

Юридична адреса:

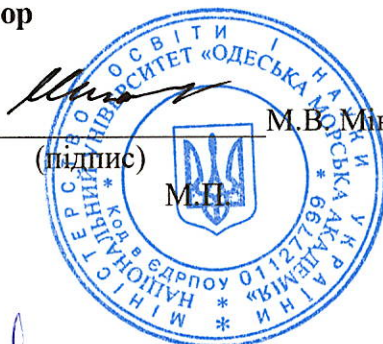
65052, м. Одеса, вул. Дідріхсона, 8

Тел./факс: (+38 048) 793-1695

(+38 048) 793-16-92

E-mail: tco@onma.edu.ua

Ректор



М.В. Мюсов

(підпис) М.П.

[Handwritten signature]